EMIRATOS ÁRABES UNIDOS



Equivalencia entre el sistema educativo de España y de Emiratos Árabes Unidos							
Año sistema educativo	Sistema educativo de España	Sistema educativo de Emiratos Árabes Unidos		Convalidación / Homologación			
	Etapa/Curso	Etapa	Curso				
	E. Infantil						
	E. Infantil						
1	1° E. Primaria	E. Primaria	1° de E. Primaria				
2	2º E. Primaria		2º de E. Primaria				
3	3° E. Primaria		3° de E. Primaria				
4	4º E. Primaria		4° de E. Primaria	Para incorporarse al sistema educativo español hasta 4º de la			
5	5° E. Primaria		5° de E. Primaria	ESO (incluido) no procede			
6	6° E. Primaria		6° de E. Primaria	realizar ningún trámite de homologación / convalidación.			
7	1° E.S.O.	E. Preparatoria	1º de preparatoria				
8	2° E.S.O.		2º de preparatoria				
9	3° E.S.O.		3º de preparatoria				
10	4° E.S.O.	E. Secundaria	1º de secundaria	Homologación título G.E.S.O.			
11	1° BACHILLERATO		2º de secundaria	Convalidación 1º Bachillerato			
12	2° BACHILLERATO		3º de secundaria	Homologación título Bachiller			

Título o curso del sistema educativo español	Documentación académica	Observaciones
Título de Graduado/a en Educación Secundaria Obligatoria (G.E.S.O.)	 Copia (verificada) del certificado oficial del curso equivalente a 4° de la ESO y de los tres anteriores (según tabla de equivalencia). Copia (verificada) del título o diploma oficial de enseñanza secundaria obligatoria (de existir). 	No hay que pagar tasa. Precisa de legalización y de traducción.
Convalidación de estudios extranjeros equivalentes a 1º de Bachillerato	 Copia (verificada) del certificado oficial del curso equivalente a 1° de Bachillerato y de los dos cursos anteriores (según tabla de equivalencia). Copia (verificada) del título o diploma oficial de enseñanza secundaria obligatoria (de existir). 	Hay que pagar tasa por la convalidación por 1º de Bachillerato. Precisa de legalización y de traducción.
Título de Bachiller	 Copia (verificada) del certificado oficial del curso equivalente a 2º de Bachillerato y de los dos cursos anteriores (según tabla de equivalencia). Copia (verificada) del título o diploma oficial del título de Bachiller. 	Hay que pagar tasa por el título de Bachiller. Precisa de legalización y de traducción.

Titulación				
Curso en que se consigue el título final (Título Bachiller)	Tercero de secundaria			
Denominación de título final	Higher Secondary School Certificate / High School Certificate / Secondary School Leaving Certificate / Tawjihiyya			

IMPORTANTE: Si ha realizado estudios previos a los extranjeros en el sistema educativo español TIENE QUE APORTAR copia (verificada) del certificado académico oficial. También será válido el libro de escolaridad, libro de calificaciones y/o del historial académico.

Además, la Unidad que tramite su solicitud podrá requerirle todos los documentos que considere necesarios para la

acreditación de la equivalencia entre los estudios extranjeros que ha realizado y el título o estudios españoles con los que se pretende la homologación o convalidación.

Normativa: ORDEN de 30 de abril de 1996 por la que se adecuan a la nueva ordenación educativa determinados criterios en materia de homologación y convalidación de títulos y estudios extranjeros de niveles no universitarios y se fija el régimen de equivalencias con los correspondientes españoles.

EMIRATOS ÁRABES UNIDOS (escalas de calificación)



Escala de calificación				
Tipo de escala	Numérica creciente de 0 a 100 (sin decimales)			
Máximo aprobatorio	100			
Mínimo aprobatorio	40			
80 -100	4			
70-79	3			
50-69	2			
40-49	1			
0-39	F			

IMPORTANTE: En caso de que el certificado académico incorpore una escala de calificación, se aplicará dicha escala para calcular la nota media.